

Distr.: General
20 March 2011
Arabic
Original: English



رسالة مؤرخة ١٨ آذار/مارس ٢٠١١ موجهة إلى الأمين العام من البعثة الدائمة للدانمرك لدى الأمم المتحدة

تقدي البعثة الدائمة للدانمرك تحياتها إلى الأمين العام للأمم المتحدة، وتشرف بأن تشير إلى قرار مجلس الأمن ١٩٧٣ (٢٠١١) المتخذ في ١٧ آذار/مارس.

ووفقا للفقرتين ٤ و ٨ من ذلك القرار، أفيدكم بهذا أن الدانمرك قررت اتخاذ تدابير بموجب الإذن المخوّل في هاتين الفقرتين من أجل حماية المدنيين والمناطق التي يسكنها المدنيون والتي تتعرض لخطر الهجوم عليها في ليبيا، ولإنفاذ الامتثال للحظر على الطيران في المجال الجوي لليبيا المفروض بموجب الفقرة ٦ من ذلك القرار.

وإني أؤكد هنا اعتزام حكومتي أن تجري تنسيقا وثيقا معكم ومع الدول الأخرى التي قامت أيضا بإخطاركم باعتمادها اتخاذ مثل هذه التدابير.

وأذكر لكم كذلك أن حكومتي سوف تقوم فورا بإبلاغكم بأي تدابير تتخذ تنفيذا لهذا الإذن وفقا للفقرتين ٤ و ١١ من قرار مجلس الأمن ١٩٧٣ (٢٠١١).

وقد تم إبلاغ الأمين العام للجامعة العربية اليوم بالقرار الذي اتخذته الدانمرك باتخاذ تدابير وفقا للفقرة ٨ من القرار.

وتعرب البعثة الدائمة للدانمرك للأمين العام عن أسمى آيات التقدير والاحترام.

